

POLSKA MISJA OJCÓW CYSTERSÓW

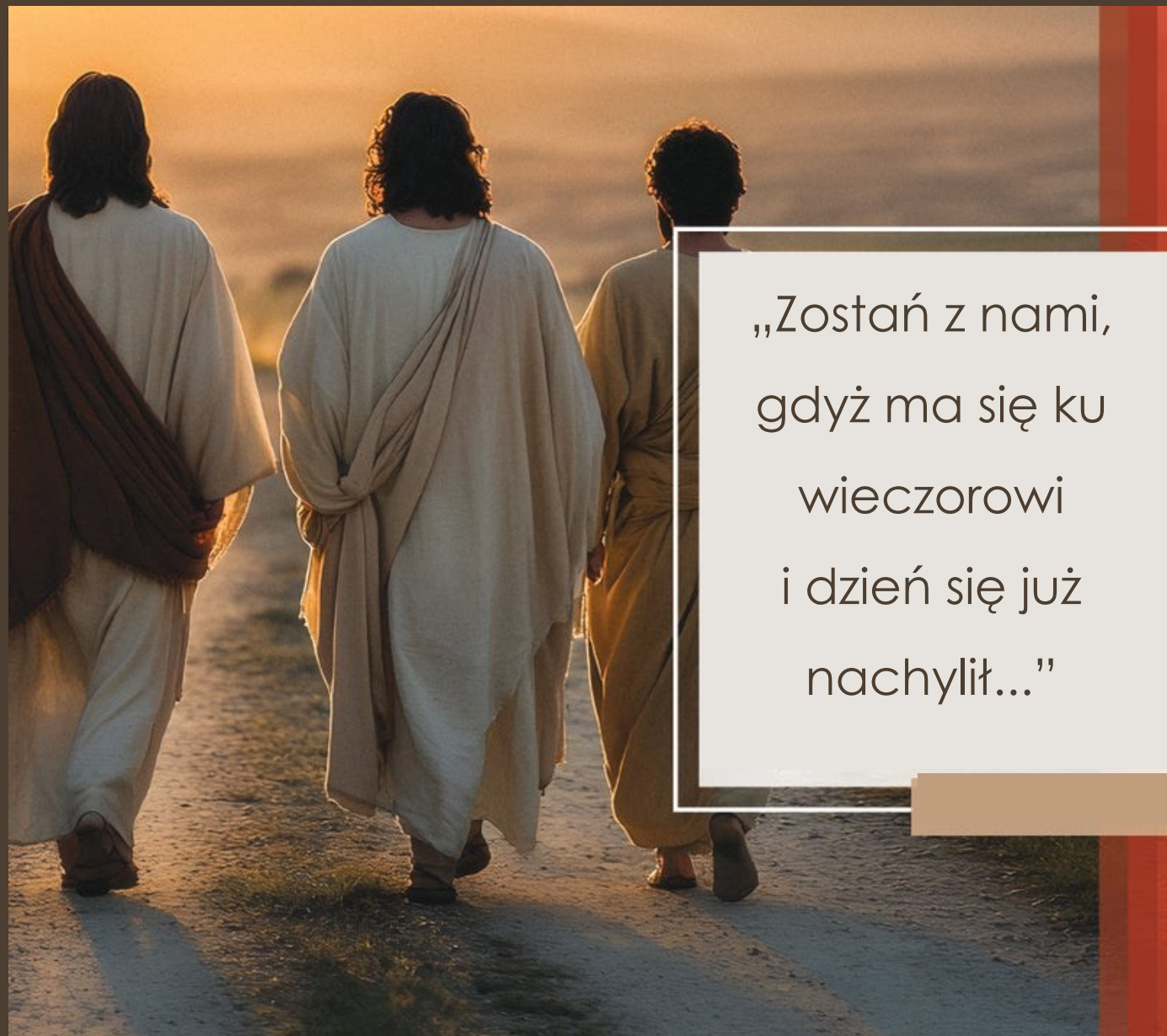
pw. Matki Bożej Matki Kościoła
SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II



116 Hilton Street, Willow Springs, IL 60480



19 kwietnia 2026r. | TRZECIA NIEDZIELA WIELKANOCNA



„Zostań z nami,
gdyż ma się ku
wieczorowi
i dzień się już
nachylił...”



MISJA POLSKA KOŚCIÓŁ OJCÓW CYSTERSÓW pw. MATKI BOŻEJ MATKI KOŚCIOŁA SANKTUARIUM ŚW. JANA PAWŁA II

www.cystersichicago.net



DUSZPASTERZE:

O. Michał Blicharski, OCist., Przeor i Dyrektor Misji
O. Eugeniusz Włodarczyk, OCist. — Wikariusz

ORGANISTA:

Andrzej Ciupek
TEL. (630) 484-6729

ADRES:

116 Hilton Street
Willow Springs, Illinois 60480

KONTAKT:

Sekretariat: Elżbieta Ceisel – Mikowska
Telefon: (708) 467 - 0436 wew. 110
Fax: (708) 467 - 0479
e-mail: cistercianmission@gmail.com

MSZE ŚWIĘTE NIEDZIELNE:

Sobota: 5.00pm

Niedziela: 6:30 am, 8:00 am, 10:00 am 12:00 pm, 6:00 pm

W TYGODNIU:

Codziennie 7:00 am, 8:00 am

Wtorek — 7:00 pm Msza św. przez przyczynę bł. Wincentego Kadłubka

Środa - 7:00 pm Msza św. wraz z nowenną do Matki Bożej Szczyrzyckiej.

Czwartek - 7:00 pm - Msza św. przez przyczynę św. Jana Pawła II.

Piątek - 7:00 pm - Msza św. i nabożeństwo do Bożego Miłosierdzia.

I- piątek każdego miesiąca - Msza św. i nabożeństwo do Najśw. Serca Pana Jezusa - 7:00pm

I- sobota każdego miesiąca - modlitwy czuwania nocnego od godz. 7:00 pm do 1:00 am.

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU:

W każdy pierwszy piątek miesiąca od godz. 3:00 pm do godz. 7:00 pm,
o 3:00 pm w godzinie Miłosierdzia Bożego koronka i litania do Bożego Miłosierdzia.

SPOWIEDŹ ŚWIĘTA:

OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY O GODZ. 6.30 i 7.30 RANO

I DODATKOWO OD WTORKU DO PIĄTKU O GODZ. 6.30 WIECZOREM

NIE MA SPOWIEDZI PODCZAS MSZY ŚW. NIEDZIELNYCH

W każdy pierwszy piątek miesiąca spowiedź podczas trwania adoracji od 3:00 pm do 7:00 pm.

SAKRAMENTY:

CHRZEST: Chrzty odbywają się w każdą niedzielę podczas Mszy św. o godz. 12:00. Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej miesiąc przed planowaną datą chrztu świętego. Przy rezerwacji daty wymagane jest świadectwo urodzenia dziecka. Jeśli z wyboru rodziców chrzest dziecka ma się odbyć w naszej parafii wymagana jest pisemna zgoda na chrzest z parafii, do której należą rodzice dziecka.

MAŁŻEŃSTWO: Należy zgłosić się do biura parafialnego przynajmniej 6 miesięcy przed planowaną datą ślubu, aby zarezerwować datę oraz godzinę ślubu. Śluby odbywają się w soboty o godz. 11:00 am, 1:00 pm i 3:00pm.

NAMASZCZENIE CHORYCH: Sakrament chorych udzielany jest stosownie do potrzeb duszpasterskich. Zgłoszenia prosimy kierować do duszpasterzy lub biura parafialnego.



PIERWSZE CZYTANIE

Czytanie z Dziejów Apostolskich

W dniu Pięćdziesiątnicy staną Piotr razem z Jedenastoma i przemówił donośnym głosem: «Mężowie Judejczycy i wszyscy mieszkańcy Jeruzalem, przyjmijcie do wiadomości i posłuchajcie uważnie moich słów! Jezusa Nazarejczyka, Męża, którego posłannictwo Bóg potwierdził wam niezwykłymi czynami, cudami i znakami, jakich Bóg przez Niego dokonał wśród was, o czym sami wiecie, tego Męża, który z woli, postanowienia i przewidzenia Boga został wydany, przybiliście rękami bezbożnych do krzyża i zabiliście. Lecz Bóg wskrzesił Go, zerwawszy więzy śmierci, gdyż niemożliwe było, aby ona panowała nad Nim, bo Dawid mówi o Nim: „Miałem Pana zawsze przed oczami, gdyż stoi po mojej prawicy, abym się nie zachwiał. Dlatego ucieszyło się moje serce i rozradował się mój język, także i moje ciało spoczywać będzie w nadziei, że nie zostawisz duszy mojej w Otchłani ani nie dasz Świętemu Twemu ulec rozkładowi. Dałeś mi poznać drogi życia i napełnisz mnie radością przed obliczem Twoim”. Bracia, wolno powiedzieć do was otwarcie, że patriarcha Dawid umarł i został pochowany w grobie, który znajduje się u nas aż po dzień dzisiejszy. Więć jako prorok, który wiedział, że Bóg przysiągł mu uroczyste, iż jego Potomek zasiądzie na jego tronie, widział przyszłość i przepowiedział zmartwychwstanie Mesjasza, że ani nie pozostanie w Otchłani, ani ciało Jego nie ulegnie rozkładowi. Tego właśnie Jezusa wskrzesił Bóg, a my wszyscy jesteśmy tego świadkami».



Ukaż nam, Panie, Twoją ścieżkę życia

Zachowaj mnie, Boże, bo chronię się do Ciebie, *
mówię do Pana: «Ty jesteś Panem moim»,
Pan moim dziedzictwem i przeznaczeniem, *
to On mój los zabezpiecza.

Błogosławię Pana, który dał mi rozsądek, *
bo serce napomina mnie nawet nocą.
Zawsze stawiam sobie Pana przed oczyma, *
On jest po mojej prawicy, nic mną nie zachwieje.

Dlatego cieszy się moje serce i dusza raduje, *
a ciało moje będzie spoczywać bezpiecznie,
bo w kraju zmarłych duszy mej nie zostawisz *
i nie dopuścisz, bym pozostał w grobie.

Ty ścieżkę życia mi ukażesz, *
pełnię radości przy Tobie
i wieczne szczęście *
po Twojej prawicy.



DRUGIE CZYTANIE

Czytanie z Listu św. Piotra Apostoła

Bracia: Jeżeli Ojcem nazywacie Tego, który bez względu na osoby sędzi każdego według uczynków, to w bojaźni spędzajcie czas swojego pobytu na obczyźnie. Wiecie

bowiem, że z odziedziczonego po przodkach waszego złego postępowania zostaliście wykupieni nie czymś przemijającym, srebrem lub złotem, ale drogocenną krwią Chrystusa, jako baranka niepokalanego i bez zmyzy. On był wprawdzie przewidziany przed stworzeniem świata, dopiero jednak w ostatnich czasach objawił się ze względu na was. Wy przez Niego uwierzyliście w Boga, który wskrzesił Go z martwych i udzielił Mu chwały, tak że wiara wasza i nadzieja są skierowane ku Bogu.



Alleluja, alleluja, alleluja
Panie Jezu, daj nam zrozumieć Pisma,
niech pała nasze serce, gdy do nas mówisz.
Alleluja, alleluja, alleluja



EWANGELIA

Czytanie z Ewangelii św. Łukasza

W pierwszy dzień tygodnia dwaj uczniowie Jezusa byli w drodze do wsi, zwanej Emaus, oddalonej o sześćdziesiąt stadiów od Jeruzalem. Rozmawiali oni z sobą o tym wszystkim, co się wydarzyło. Gdy tak rozmawiali i rozprawiali z sobą, sam Jezus przybliżył się i siedł z nimi. Lecz oczy ich były jakby przesłonięte, tak że Go nie poznali. On zaś ich zapytał: «Cóż to za rozmowy prowadzicie z sobą w drodze?» Zatrzymali się smutni. A jeden z nich, imieniem Kleofas, odpowiedział Mu: «Ty jesteś chyba jedynym z przebywających w Jerozolimie, który nie wie, co się tam w tych dniach stało». Zapytał ich: «Cóż takiego? odpowiedzieli Mu: «To, co się stało z Jezusem Nazarejczykiem, który był prorokiem potężnym w czynie i słowie wobec Boga i całego ludu; jak arcykapłani i nasi przywódcy wydali Go na śmierć i ukrzyżowali. A my spodziewaliśmy się, że On właśnie miał wyzwolić Izraela. Ale po tym wszystkim dziś już trzeci dzień, jak się to stało. Nadto, jeszcze niektóre z naszych kobiet przeraziły nas: były rano u grobu, a nie znalazły Jego ciała, wróciły i opowiedziały, że miały widzenie aniołów, którzy zapewniają, iż On żyje. Poszli niektórzy z naszych do grobu i zastali wszystko tak, jak kobiety opowiadały, ale Jego nie widzieli. Na to On rzekł do nich: «O, nierozumni, jak nieskore są wasze serca do wierzenia we wszystko, co powiedzieli prorocy! Czyż Mesjasz nie miał tego cierpieć, aby wejść do swej chwały?» I zaczynając od Mojżesza, poprzez wszystkich proroków, wykładał im, co we wszystkich Pismach odnosiło się do Niego. Tak przybliżyli się do wsi, do której zdążyli, a On okazywał, jakby miał iść dalej. Lecz przymusili Go, mówiąc: «Zostań z nami, gdyż ma się ku wieczorowi i dzień się już nachylił». Wszedł więc, aby zostać z nimi. Gdy zajął z nimi miejsce u stołu, wziął chleb, odmówił błogosławieństwo, połamał go i dawał im. Wtedy otworzyły się im oczy i poznali Go, lecz On zniknął im z oczu. I mówili między sobą: «Czy serce nie pałało w nas, kiedy rozmawiał z nami w drodze i Pisma nam wyjaśniał? W tej samej godzinie zabrali się i wrócili do Jeruzalem. Tam zastali zebranych Jedenastu, a z nimi innych, którzy im oznajmili: «Pan rzeczywiście zmartwychwstał i ukazał się Szymonowi». Oni również opowiadali, co ich spotkało w drodze i jak Go poznali przy łamaniu chleba.

INTENCJE MSZY ŚW. NA dzisiejszą NIEDZIELE

- 6:00 — Za + Tadeusza Wiącek
- 8:00 — Za + Ireny Jurasza w 7 r. śmierci oraz Kazimierza Jurasz w 6 r. śmierci
- 10:00 — Za + Wadysław Samborską w rocznicę śmierci
- 12:00 — O Boże błogosławieństwo i dary Ducha św. dla dzieci
- 18:00 - Za + Heleny Pawlak w 15 rocznicę śmierci

**INTENCJE MSZY ŚWIĘTYCH na 26 kwietnia 2026r.**

- 6:00 — Msza św. gregoriańska za + Tadeusza Wiącek
- 8:00 — O Boże błogosławieństwo da Anny i Anotniego z racji rocznicy ślubu
- 10:00 — Za + Franciszka Stoch we wspomnieniu Urodzin
- 12:00 — Za + Roberta Woźnicy z 1 rocznicę śmierci
- 18:00 — Za + Tadeusza i Marii Dąbrowskich i syna Stanisława

SPOTKANIA BIBLIJNE

Zapraszamy w każdy wtorek. Spotkania prowadzi O. Eugeniusz. Spotkania rozpoczynają się Mszą św. o godz. 7 wieczorem. Prosimy o zabranie z sobą Pisma Świętego.

INTERNETOWA TRANSMISJA MSZY ŚW.

W każdą niedzielę o godz. 8:00 rano na żywo na kanale YouTube (Cystersi w Chicago Live) oraz na profilu Facebook (Cystersi w Chicago)

SPRZĄTANIE KOŚCIOŁA

Składamy serdeczne Bóg zapłać za pomoc przy sprząnięciu naszej świątyni. Osoby pragnące pomóc w dbaniu o wygląd naszego miejsca zapraszamy w każdą sobotę po Mszy św. o godz. 8:00 rano.

GODZINY OTWARCIA BIURA PARAFIALNEGO

Poniedziałek — NIECZYNNE
Wtorek: 6pm — 8 pm
Środa: NIECZYNNE
Czwartek: 6pm — 8 pm
Piątek: 6pm — 8pm
Soboty: 9am — 10:30am



W pilnych sprawach prosimy o kontakt drogą emailową pisząc na adres: cistercianmission@gmail.com lub dzwoniąc pod number : (708) 467-0436.

KOLEKTA NIEDZIELNA

5 kwietnia — \$7,276
Wielkanoc — \$15,785
Wielki Piątek / Ziemia Święta — \$5,538
Miska Ryżu — \$1,695

Bóg zapłać!



W sobotę 25 kwietnia dzieci z Polskiej Szkoły św. Królowej Jadwigi w Burr Ridge po raz pierwszy przyjmą Pana Jezusa do swoich serc.

Przeżywając z nimi radość tego spotkania, życzymy im by nie utraciły radości i jedności, jakiej udzieli im Jezus, by Ten, który jest prawdziwym pokarmem i prawdziwym napojem, prowadził ich przez całe życie.

Słowa podziękowania i wdzięczności kierujemy do nauczycieli i katechetów za całoroczny trud przygotowania dzieci do tego Sakramentu, za budowanie Domu Bożego w ich sercach, za zachęcenie ich do pokochania Chrystusa całym sercem i naśladowania Go.

Dziękujemy rodzicom za trud wychowania dzieci i Wasze zaangażowanie by pomóc im w głębokim i szczerym przygotowaniu się na przyjęcie Jezusa Eucharystycznego do swoich serc. Bóg zapłać!



„Wszystko Tobie oddać pragnę
I dla Ciebie tylko żyć
Chcę Cię Jezu kochać wiernie
Dzieckiem Twoim
zawsze być...”

PATRON TYGODNIA

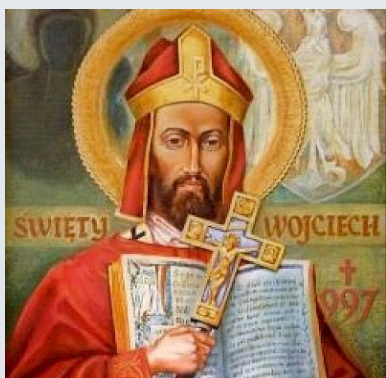
Wspomnienie św. Wojciecha, Patrona Polski
23 kwietnia

Wojciech żył w drugiej połowie X stulecia. Był Czechem z pochodzenia, wywodził się z rodu Sławnikowiców. Utrzymywał dobre relacje z wielkimi tego świata – w kręgach zarówno świeckich, jak i kościelnych. Był benedyktyinem.

W 983 r. został biskupem Pragi, miał wówczas 27 lat. Jego konsekracja odbyła się 29 czerwca w tym samym roku, dokonał jej metropolita Moguncji – św. Willigis (zm. 1011). Wojciech był więc pierwszym biskupem narodowości czeskiej w swym kraju. Jak piszą biografowie świętego, do swojej biskupiej stolicy, Pragi, wszedł boso.

Ale dzieje Wojciecha są też związane z Polską. Przybył tu na zaproszenie księcia Bolesława Chrobrego (967 – 1025), naszego przyszłego pierwszego króla, i udał się w misyjną podróż do Prusów. Towarzyszył mu m.in. jego brat Radzim (późniejszy błogosławiony). Na bezbronnych misjonarzy, prawdopodobnie w okolicach dzisiejszego Elbląga, rzuciła się zgraja uzbrojonych ludzi. Wojciecha zamordowano 23 kwietnia 997 r. Polski władca wykupił od Prusów ciało męczennika. Papież Sylwester II (945 – 1003) ogłosił go świętym jeszcze przed 999 r.

Św. Wojciech stał się patronem Kościoła w Polsce. Jego kult szybko ogarnął Węgry, Czechy oraz kolejne kraje



Europy. Wojciech jest jednym z trzech głównych patronów Polski (obok NMP Królowej Polski i św. Stanisława ze Szczepanowa, biskupa i męczennika). Jest też patronem archidiecezji gnieźnieńskiej,

gdańskiej, warmińskiej i diecezji koszalińsko-kołobrzesckiej oraz miast, m.in. Gniezna, Trzemeszna, Serocka. Ku czci św. Wojciecha zostały zrobione słynne drzwi gnieźnieńskie, na których w 18 obrazach-płaskorzeźbach, wykonanych w brązie, są przedstawione sceny z życia św. Wojciecha.



MSZE ŚWIĘTE Z NABOŻEŃSTWEM WSTAWIENNICZYM DO ŚW. RITY

SRODA, 22 KWIECZNIA



22-go każdego miesiąca zapraszamy na Msze św. z Nabożeństwem wstawienniczym do św. Rity połączone z obrzędem poświęcenia róż. Gromadzimy się w tym dniu w naszym kościele modląc się w intencjach próśb zanoszonych do Boga przez Jej wstawiennictwo za osoby dotknięte boleśnie przez los, chore, opuszczone, zdradzone, ale nie tracące wiary.

Serdecznie zapraszamy na Msze św. o godz. 7am i 8am oraz o godz. 7 wieczorem W tym dniu przed każdą Mszą św. można nabyć róże (\$5), które po poświęceniu zabieramy do domu lub darujemy osobie, o której wiemy, że przeżywa trudności.

Historia kwiatu i Rity jest związana z cudem, który wydarzył się chwilę przed jej śmiercią 22 maja 1457 we Włoszech. Czerwona róża zakwitła w ogrodzie jej rodziców w Roccaporenie, gdzie kobieta się wychowywała. Stało się to w styczniu pośród śniegu w górach. Kwiat róży symbolizuje nadzieję w sytuacjach, które mogą wydawać się bez wyjścia, a także życie rodzące się niezależnie od rytmu przyrody.

Również samą Ritę można porównać do róży, która zakwitła w niezwykle trudnych warunkach - delikatność, piękno i cierpienie. Róża może oznaczać zarówno samą Ritę, jak i jej małżeństwo, w którym cierpienie przeplatało się z miłością. Symbolem jej synów mogą być dwie figi. Rita wierzyła głęboko w to, że obaj, podobnie jak ich ojciec, zostali zbawieni. I tak jak za swojego życia czyniła cuda, rozmawiając z ludźmi, emanując łagodnością, tak po śmierci szybko stała się orędowniczką spraw trudnych i beznadziejnych. Mówi się, że róża, która zakwitła zimą była znakiem dla Rity, że jest ona szczególnie umiłowaną córką Boga, choć jej życie było przeplatane głębokim cierpieniem.

WALK TO MARY / PIESZA PIELGRZYMKĄ

2 MAJA / Green Bay, WI

Piesza Pielgrzymka od Józefa przez Maryję do Jezusa z Sanktuarium św. Józefa w DePere, WI do Sanktuarium Matki Bożej Dobrej Pomocy (Our Lady of Good Help) w Champion, WI. Ta piesza, jednodniowa pielgrzymka do Maryi, która wynosi 22 mile wzdłuż brzegów rzeki Fox.



Ta jedyna w swoim rodzaju Pielgrzymka okazuje się fizycznym i duchowym sprawdzianem wytrwałości niemal dla każdego. Trasa została podzielona na segmenty, aby dostosować ją do Twojej wygody i umiejętności. Możesz łatwo dołączyć w dowolnym punkcie połączenia po drodze. Rozpoczyna się na kampusie St. Norbert College obok Green Bay, WI w sobotę 2 maja o godz. 7 rano. Pielgrzymi wszystkich grup wiekowych i narodowości jednoczą się na to wydarzenie. Niektórzy chodzą w grupach, aby dzielić się doświadczeniem, a inni idą sami w refleksyjnej ciszy. Każdy ma swój własny cel ukończenia pielgrzymki.

Szczegółowe informacje (również w j. polskim) na stronie internetowej: www.walktomary.com

Dla zainteresowanych osób organizowany jest autobus, który odjedzie od Sióstr Benedyktynek i dowiezie na miejsce rozpoczęcia pielgrzymki. Powrót przewidziany jest z Sanktuarium w Champion. Wyjazd od Sióstr o godz. 2:00 AM, w sobotę 2 maja. Cena \$85 od osoby Kontakt i zapisy: Ela (708) 289-0897

OFIARY NA KWIATY DO KOŚCIOŁA

Wyrażamy gorące słowa podziękowania wszystkim, którzy złożyli ofiary na kwiaty do naszego kościoła. Z wielką wdzięcznością przyjmujemy te dary, dzięki którym każdego tygodnia główny ołtarz oraz ołtarz Miłosierdzia Bożego mogą być ozdobione świeżymi kwiatami.

Ten piękny gest ofiary można złożyć dla uczczenia pamięci zmarłych, w intencji żyjących lub jako dziękczynienie za otrzymane łaski.

Osoby, które pragną wesprzeć ten cel, prosimy o zgłoszenie się do zakrystii lub biura parafialnego.

Raz jeszcze wszystkim składamy serdeczne „Bóg zapłać” za okazane dobro!

ZMIANA ADRESU ZAMIESZKANIA

Parafianie, którzy w ostatnim czasie przeprowadzili się, a jeszcze nie zgłosili do nas nowego adresu bardzo prosimy o kontakt z biurem parafialnym w godzinach otwarcia dzwoniąc pod numer (708) 467-0436 lub przesłania wiadomości drogą emailową na

JUST GO TRAVEL

24-29 CZERWCA, 2026
PIELGRZYMKĄ DO ORATORIUM
ŚW. JÓZEFA

Montreal

Opiekun duchowy: Ks. Marek Smółka
z Parafii Św. Franciszka Borgia
w Chicago

Cena: **\$1895**

Opiekun uwzględni:

- Zakwaterowanie w wysokiej klasy hotelach w pokojach dwuosobowych,
- Posiłki dwa razy dziennie,
- Polskojęzycznego przewodnika i opiekę księdza katolickiego.
- Koszt biletów wstępu uwzględnionych w programie (z wyłączeniem fakultetów nad Niagarą)

Wpisowe: \$500/os. do dnia 04/10/26. Dopłata 05/11/26
Formy płatności: zale, czek lub karta płatnicza (4%fee)

BOOK NOW

Call 872-588-4009
office@justgotravelgroup.com
www.justgotravelgroup.com

Toronto

Ottawa

Montreal

DON'T PUT OFF YOUR DREAMS - OTHERS ARE ALREADY ON THEIR WAY.

AS LOW AS 2.99% APR

PSFCU
1-4 YEAR AUTO LOANS
AS LOW AS 2.99% APR.

POLISH & SLAVIC
FEDERAL CREDIT UNION

**POLSKO SŁOWIAŃSKA UNIA
KREDYTOWA
ODDZIAŁ W BRIDGEVIEW**

708-598-5100

**8342 S. Harlem Avenue
Bridgeview, IL 60455**

Medicare Advantage Supplements Plans
 Plany uzupełniające do **Medicare**
Magdalena Molinski • 773-351-3333
 12628 S Harlem Ave • Palos Heights, IL 60463
 Insurance Agent ubezpieczeniowy

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!
 ✓ Ambulance ✓ Police/Fire ✓ Family/Friends
 ✓ GPS & Fall Alert
STARTING AT \$19.95/mo.
CALL NOW! 800.809.3570 #md-medalert.com

CLIMATE CHANGE, INC.
Heating & AC
Residential & Commercial
 • SALES • SERVICE • INSTALLATION
Mowimy Po Polsku
708.563.2388
\$89.95 Furnace Clean and Check
 One coupon per system. Must present coupon at time of service. Not valid with any other offers or discounts.

Dr. George Kids
DR. SCARLETT OLEJNIK
 Fluent in both English & Polish
PRZYJMUJEMY NOWYCH PACJENTÓW
 7110 W. 127th St. • Palos Height, IL
 8537 S. Cicero • Chicago, IL
 708-923-6300



ORION
 Open 7 days a week
 11am-8pm
Free Small Soup of the Day with Meal & Bulletin
 Catering for all occasions
 5772 S Archer Ave • Chicago, IL 60638
773-767-6599

21
 Mówię po polsku
Anna Rapiak
 Real Estate Broker
Century 21 Circle
 C: 708.307.6596
 arapiak@c21circle.com
 15812 S. Wolf Rd
 Orland Park, IL 60467



SouthlandEYE
Dr. Malgorzata Kiwacz
708.481.4600
 www.southlandeye.com
Vision Care for all Ages
 - Contact Lenses
 - Optical
 - Dry Eye
 - Myopia Control
 - Glaucoma
 - Emergencies

Anchor Home Health Care
(708) 599-1313
 Home health care covered
 100% with Medicare
 Nursing, PT, OT Plus More!

Does your organization need a newsletter? We'll cover the printing costs!
 Learn more at lpicommunities.com

ParishesOnline.com
 Locate a Parish, Find a Mass, Read the Bulletin.
 Powered by Masstimes.org
 Masstimes.org provides the most accurate liturgy data in the U.S., and we are grateful for their partnership.

JACOB'S LADDER ROOFING GROUP
 Roof Repair/Tear off/New Construction
(708) 940-7200
 Call Kevin for Free Estimates
 Family Owned & operated • Lic #104019005
NO JOB TO BIG OR SMALL

Say Good-bye to Clogged Gutters!
\$99 Installation*
Receive a \$100 Visa gift card with your FREE in-home estimate
 *Does not include cost of material. Expires 10/31/12.
CALL NOW 708-462-6373

LeafGuard®
 is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE*
 • Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
 • Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
 • Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment
ENGLERT LeafGuard®
 Get it. And forget it.®

Never miss our bulletin!
 Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.
 Scan to subscribe on parishesonline.com



Damar - Kaminski Funeral Home & Crematorium

7861 S. 88th Ave., Justice, Illinois 60458 tel: 708-496-0200

Posiadamy własny krematorium dla usług kremacji i w razie potrzeby wysyłamy bliskich zmarłych do Polski

www.KAMINSKIFAMILYFUNERALHOMES.COM

Mark A. Kaminski, Sr.

Właściciel i Dyrektor Pogrzebowy



Bogusław Gal

Menedżer i Dyrektor Pogrzebowy



TRADYCJA I OBSŁUGA POLSKA • NASZA RODZINA JEST Z WAMI, KIEDY WASZA RODZINA POTRZEBUJE NAS NAJBARDZIEJ

Willowbrook and Surrounding Areas:
DIAGNOSED WITH CANCER OR NEUROLOGICAL AILMENTS?
You may qualify for compensation. Contact Werich Law Group for a Free Consultation info@etoexposurehelp.com (630) 526-7760 www.etoexposurehelp.com

Nail Spa
8841 W. 87th St., Hickory Hills, IL 60457
B:708-357-7067 • M:708-949-1252
Walk-ins welcome, Appts Appreciated
Parishioner Discount

Quality Work - Reasonable Prices
DEMMS PLUMBING & SEWER
Ask for a PARISHIONER DISCOUNT
Lic# 055-044826
708.420.0806 EMERGENCY SERVICE
www.demmisplumbing.com

PROTEZY DENTYSTYCZNE TECHNIK
NAPRAWA GWARANCJA JAKOŚCI!!
708.263.5106
8695 S. Archer Willow Springs

MARTIN PTASINSKI
Attorney
mówię po polsku 708-467-0000
Wills - Trusts - Closings

Masz MEDICARE?
Już czas na odnowe planu. Bez stresu, sprawdź ze mną najlepsze opcje!
Konczy się 65 lat?
Doradzę jak wybrać najlepszy plan i jak działa MEDICARE
Monika Muszynska, Twój zaufany MEDICARE AGENT | 708-979-1143

HOUSECENTER REALTY, INC.
John Ligas
• BUYING?
• SELLING?
• RENTING?
WE CAN HELP!
OFFICE 708.233.9600
CELL 708.341.1388
johnligas@sbcglobal.net
6326 W. 87th St., Burbank

AGATA CZERWOSZ MAGDALENA TYLKA
Licensed insurance agents
Guess Who's Selling Medicare Plans?
708-876-8484 773-600-7474
Czy wiesz że Medicare nie pokrywa wszystkiego w 100%?
9844 S Roberts Rd Palos Hills, IL 60465

catholicmatch® Illinois
CatholicMatch.com/IL

KOMPLETNE USŁUGI POGRZEBOWE
- PO POLSKU LUB ANGIELSKU -
POLECAMY PEŁNY ZAKRES USŁUG POGRZEBOWYCH: KREMACJĘ, UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE, POGRZEBY JAK RÓWNIEŻ TRANSPORT ZWŁOK LUB PROCHÓW DO POLSKI. UROCZYSTOŚCI POŻEGNALNE MOŻEMY ZORGANIZOWAĆ W TWOIM DOMU.
KAPLICE DOSTĘPNE NA CAŁYM TERENIE CHICAGO I PRZEDMIEŚCIACH
STANISŁAW KRÓŻEL
DYREKTOR POGRZEBOWY od 1993
708-983-5124
AllianceFH@aol.com
Dyrektor Afiliacyjny DOM POGRZEBOWY ZARZYCKI
8999 Archer Ave, Willow Springs • 5088 S Archer Ave, Chicago
www.AllianceFuneralServices.com

Ed the Plumber Ed the Carpenter
708.652.1444
Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT

"GORALSKO CHATA"
12333 S. HARLEM PALOS HEIGHTS
708.942.3688
HIGHLANDERHOUSERESTAURANT.COM

Support Our Advertisers!

TechniCraft
Collision Repair Experts
8267 S Roberts Road, Bridgeview, IL 60455
708.430.1177 www.TechniCraftAuto.com
Mowimy Po Polsku Se Habla Español

PERFORMANCE AUTO REPAIR EXPERTS INC
Full service mechanical repair
8300 S Roberts Road, Justice, IL 60458
708-598-7604

The Spot
FOR FITS & KICKS

HELP WANTED

We are a Polish owned small business internet retailer and parishioners.

Pay starts at \$20/hr, PTO, 401K, Health
Full Time and Part Time Available!

• M - F: 10am - 6pm
• Sat: 10am - 4pm
7341 S Meade
Bedford Park, IL

- Picking and shipping orders from our eCommerce marketplaces: Amazon, eBay, Walmart
- Creating new marketplace listings
- Learning SKU numbers and stock locations
- Shipment Deconsolidation

Email: tom.p@thespotchicago.com or Call/Text: 708-634-8056



LEMONT CRYSTAL GRAND BANQUETS
• All Occasions
• Funeral Luncheons
• Catering
630.257.0200
12416 S. Archer Ave.
CrystalGrandBanquets.com

Advertise in Our Church Bulletin!

Contact Mark Olech
molech@4LPi.com
(800) 950-9952 x5965



THE SOLUTION TO YOUR INSURANCE NEEDS

Personal Insurance | Business Insurance | Industry Solutions

16612 W. 159th St. Suite 203
Lockport, IL 60441

708-637-6270

Mówimy po Polsku

